



NÁVOD A BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

PRO POUŽITÍ DIAMANTOVÝCH ŘEZNÝCH KOTOUČŮ

DODRŽUJTE BEZPEČNOSTNÍ A TECHNICKÉ PARAMETRY BRUSKY I KOTOUČE.

⚠ Bezpečnostní pokyny ⚠

- Před používáním kotouče provedte vizuální kontrolu, zda není jakýmkoliv způsobem poškozen — poškozené, prasklé, chybějící upevnění nebo nesprávně používané kotouče mohou být velmi nebezpečné.
- Při práci vždy používejte ochranné pomůcky (brýle s postranním krytem, pracovní rukavice, ...) a dbejte zvýšené opatrnosti.
- Při práci vzniká velké množství prachu, chráňte se proto i respirátorem.
- Diamantový kotouč je vyvinut pouze pro přímé řezání, řezání v nerovné dráze by mohlo vést k ulomení řezné vrstvy a její odlétnutí způsobit vážný úraz.
- Nepoužívejte kotouče, které vykazují nevyváženosť nebo stranové házení.

Předepsaná montáž

- Průměr otvoru diamantového kotouče musí souhlasit s průměrem hřídele, na kterou je nasazován.
- Obě příruby je třeba před upevněním kotouče rádně očistit na dosedacích plochách. Zároveň dbejte na přesnou a stranově správnou polohu přírub.

Návod k použití

- Životnost diamantového kotouče je úměrná způsobu zacházení.
- Obvodová rychlosť a otáčky nesmí přesáhnout předepsané hodnoty.
- Diamantový kotouč **NESMÍ** být použit k řezání kovu (s výjimkou výrobků TURBO a TURBO SPEED).
- Je-li kotouč zahřátý natolik, že se jej nelze dotýkat, je na něj vyvýjen nepřiměřený tlak nebo je nesprávně používán — při trvalém provozu je nutné kotouč každé 2 minuty vymontovat z řezu a ochladit jej (*nechat běžet na prázdro 10 vteřin*).

- Při častém řezání tvrdého abrazivního materiálu se mohou kotouče zanést/ztupit — doporučuje se proto dodatečné přibroušení (provedení několika řezů) ve vápenitém pískovci nebo asfaltu.
- Kotouč nesmí být vystaven nárazu ani pádu.
- Směr otáčení kotouče je naznačen šipkou a je nutné jej dodržovat.
- Kotouče určené pro řezání za mokra se nesmí používat bez chlazení (DKC / DKCQ / DBKS).

Dodržujte maximální hloubku řezu

- při Ø 115 mm cca 2,0 cm
- při Ø 125 mm cca 2,5 cm
- při Ø 150 mm cca 3,0 cm
- při Ø 180 mm cca 3,0 cm
- při Ø 230 mm cca 4,0 cm

Reklamacie

- Vyhřáté kotouče nelze reklamovat.
- Reklamací NELZE uznat je-li opotřebení větší než 1 mm.
- Provozovatel je sám odpovědný za výběr a použití diamantového kotouče ke stanovenému účelu.

Aktuální návod je ke stažení na www.pht.cz

POZNÁMKA A DOPLŇUJÍCÍ INFORMACE

Technické změny a chyby tisku jsou vyhrazeny!

Záruční i mimozáruční odborné opravy a servis tohoto výrobku provádí dovozce:

PHT a. s., Na stráži 1410/11, 180 00 Praha 8
Česká republika, www.pht.cz

info@pht.cz

Původní návod k použití



Vyrobeno pro PHT a.s. • www.magg.cz

EN 13236

Tabulka využití diamantových kotoučů

		Řezné kotouče				Brusné kotouče							
		DKS	DKC	SKS	SKC	MAGG Profi	TURBO STONE	DKT	DKTW	DKAM*	DKCQ	DBK	DBKS
Lehké stavební hmoty													
Omitky													
Zdivo													
Pískovec													
Pórobeton													
Cihly													
zámková dlažba													
Vnitřní obklady													
Vnitřní dlažby													
Střešní tašky													
Střešní tašky pálené													
Vnější obklady													
Plavená dlažba													
Plavená dlažba - armovaná													
Armovaný beton													
Žula (granit)													
Miramor													

URČENÉ K POUŽITÍ
MOŽNO POUŽIT

* DKAM - Tyto univerzální kotouče lze také použít na řezání plastů a dřeva s hřebíky.



NÁVOD A BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

PRE POUŽITIE DIAMANTOVÝCH REZNÝCH KOTÚČOV

DODRŽUJTE BEZPEČNOSTNÉ A TECHNICKÉ PARAMETRE BRÚSKY AJ KOTÚČE.

⚠ Bezpečnostné pokyny ⚠

- Pred používaním kotúča vykonajte vizuálnu kontrolu, či nie je akýmkoľvek spôsobom poškodený — poškodené, prasknuté, chybne upevnené alebo nesprávne používané kotúče môžu byť veľmi nebezpečné.
- Pri práci vždy používajte ochranné pomôcky (okuliare s postranným krytom, pracovné rukavice, ...) a dbajte na zvýšenú opatrnosť.
- Pri práci vzniká veľké množstvo prachu, chráňte sa preto aj respirátorom.
- Diamantový kotúč je vyvinutý len pre priame rezanie, rezanie v nerovnej dráhe by mohlo viesť k ulomenie reznej vrstvy a jej odlétnutí spôsobiť vážny úraz.
- Nepoužívajte kotúče, ktoré vykazujú nevyváženosť alebo stranové hádzanie.

Predpísaná montáž

- Priemer otvoru diamantového kotúča musí súhlasíti s priemerom hriadele, na ktorú je nasadzovaný.
- Obe príruby je potrebné pred upevnením kotúča riadne očistiť na dosadacích plochách. Zároveň dbajte na presnú a stranovo správnu polohu prírub.

Návod na použitie

- Životnosť diamantového kotúča je úmerná spôsobu zaobchádzania.
- Obvodová rýchlosť a otáčky nesmie presiahnuť predpísané hodnoty.
- Diamantový kotúč nesmie byť použitý na rezanie kovu (s výnimkou výrobkov TURBO a TURBO SPEED).
- Ak je kotúč zahriaty natol'ko, že sa ho nemožno dotýkať, je na neho vyvíjaný neprimeraný tlak alebo je nesprávne používaný — pri trvalej prevádzke je nutné kotúč každé 2 minúty vybrať z rezu a ochladiť ho (*nechat' bežat' na prázdro 10 sekúnd*).



EN 13236



Vyrobeno pro PHT a.s. • www.magg.cz

- Pri častom rezaní tvrdého abrazívneho materiálu sa môžu kotúče zaniesť/otupiť – odporúča sa preto dodatočné pribroušení (prevedenie niekolkých rezov) vo vápenitom pieskovci alebo asfalte.
- Kotúč nesmie byť vystavený nárazu ani pádu.
- Smer otáčania kotúča je naznačený šípkou a je nutné ho dodržiavať.
- Kotúče určené pre rezanie za mokra sa nesmie používať bez chladenia (DKC / DKCQ / DBKS).

Dodržujte maximálnu hĺbku rezu

- pri Ø 115 mm cca 2,0 cm
- pri Ø 125 mm cca 2,5 cm
- pri Ø 150 mm cca 3,0 cm
- pri Ø 180 mm cca 3,0 cm
- pri Ø 230 mm cca 4,0 cm

Reklamácia

- Vyhriatej* kotúč NEMOŽNO reklamovať.
- Reklamáciu tiež nemožno uznať ak je opotrebenie väčšie ako 1 mm.
- Prevádzkovateľ je sám zodpovedný za výber a použitie diamantového kotúča na stanovený účel.

Aktuálny návod je na stiahnutie na www.pht.cz

POZNÁMKA A DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE

Technické zmeny a chyby tlače sú vyhradené!

Záručné aj mimozáručné odborné opravy a servis tohto výrobku vykonáva dovozca:

PHT a. s., Na stráži 1410/11, 180 00 Praha 8
Česká republika, www.pht.cz

info@pht.cz

Preklad pôvodného návodu na použitie

Tabuľka využitia diamantových kotúčov

	Rezné kotúče						Brúsne kotúče				
	DKS	DKC	SKS	SKC	DKT	DKTW	MAGG Profi	TURBO STONE	DKAM*	DBK	DBKS
Lahké stavebné hmoty											
Omietyky											
Murivo											
Pieskovec											
Pórobetón											
Tehly											
Zámková dlažba											
Vnútorné obklady											
Vnútorné dlažby											
Strešné tašky											
Strešné tašky pálené											
Vonkajšie obklady											
Plavená dlažba											
Plavená dlažba - armovaná											
Armovaný betón											
Žula (granit)											
Miramor											

URČENÉ NA POUŽITIE
MOŽNO POUŽÍVAŤ

Lahké stavebné hmoty
Omietyky
Murivo
Pieskovec
Pórobetón
Tehly
Zámková dlažba
Vnútorné obklady
Vnútorné dlažby
Strešné tašky
Strešné tašky pálené
Vonkajšie obklady
Plavená dlažba
Plavená dlažba - armovaná
Armovaný betón
Žula (granit)
Miramor

* DKAM - Tieto univerzálné kotúče možno tiež použiť na rezanie plastov a dreva s klincami.